

# Translation Course

## Unit one : Green cities..

space	مساحة		
apartment block	عماره	neighborhood	حي سكني
roof	سطح	vegetables	خضروات
volunteers	متطوع	fruits	فواكه
plant	يزرع	never	ابدا
chemicals	مواد كيميائية	use	يستخدم

### • Translate into Arabic .

1- It's a big green space on the roof of apartment block.

.....

2- The people who work there are all volunteers from the neighborhood.

.....

3- We grow fruits and vegetables.

.....

4- We sell them in the market.

.....

5- We usually plant tomatoes, peppers, onions, lettuce.

.....

6- Sometimes we also plant fruit trees.

.....

7- This year we have lemons and dates.

.....

8- we never use chemicals.

## Mr. Hossam Abdalla

9-Roof gardens help clean the air in the city.

### • What is Mini Forest?

identify	يمثل	rarely	نادرا
urban	حضري	always	دائما
location	موقع	never	ابدا
Mini Forest	غابه صغيره	usually	عاده
foreign	اجنبي	communities	مجتمعات
Work hard	يعمل بجد	ideal	مثالي

1-We always work hard to identify ideal urban locations for our Mini Forests.

2-We never grow foreign plants in our projects.

3-We also usually work with local communities.

4-We rarely have enough people for all our projects.

5-we need more volunteers to join the Mini Forest.

### Adverbs of Frequency

Translate into English .

١- أنا بحب السمك

٢- نحن نأكل الأرز

١- أنت تريد سلطه

٣- هو يشرب شاي

## Mr. Hossam Abdalla

٤- نحن نشرب لبن

٥- أنا أشرب قهوة

### Translate into English .

١- أنا لا أحب السمك

٢- نحن لا نأكل الأرز

٢- أنت لا تريد سلطه

٣- هو لا يشرب شاي

٤- نحن لا نشرب لبن

### Translate into English .

١- هل نحن نأكل الأرز؟

٢- هل هو يشرب شاي؟

٣- هل نحن نشرب لبن؟

٤- هل هي تريد سكر؟

٥- هل أنا أشرب قهوة؟

### Translate into English .

١- نحن غالبا نأكل الأرز.

٢- أنت دائما تريد سلطه

٣- هو غالبا يشرب شاي

٤- نحن احيانا نشرب لبن

### Translate into English .

١- ماذا انت تريد؟

٢- ماذا هي تأكل؟

٣- اين هو يعيش؟

٤- كيف تذهب الي المدرسة؟

٥- متي انت تنام؟

### Translate into English .

١- كم مره انت تذهب الي القاهرة؟

٢- كم مره انت تزور المتحف؟

٣- كم مره انت تأكل سمك؟

## Mr. Hossam Abdalla

### • The selfish giant

colorful	ملون	turn	يتحول ل
selfish	اناني	Spring	الربيع
giant	عملاق	Fall from	يسقط من
village	قرية	Climb up	يتسلق
share	يشارك	make	يجعل
apartment	شقه	view	منظر
study	يذاكر	together	سويا

1-There are colorful birds singing in the trees.

.....

2-The local children come to play in the giant's garden.

.....

3-The lovely garden always makes the children happy.

.....

4-The selfish giant doesn't want to share his garden.

.....

5-The children never come there to play.

.....

6-The green grass turns brown.

.....

7-The leaves fall from the trees.

.....

8-Spring arrives in the village.

.....

9-A little blue bird is singing in a tree outside.

.....

10- He looks out of the window and sees that the children have

## Mr. Hossam Abdalla

come back through a hole in the garden wall.

11-Now they are sitting in the trees.

12-The giant feels so happy to see his garden grow again.

13-He is too small to climb up into the tree.

### • Scotland

1-Our apartment is in the city center.

2-It's on the third floor.

3-The park is on the other side of the street.

4-we have a great view over the trees.

5-People use the park a lot for sports.

6-I like Scotland.

7-The people here are nice.

8-I have a lot of new friends at school.

9-we study together and sometimes we watch TV.

## Unit Two : We are all different...

organized	منظم	friendly	ودود
messy	فوضوي	clever	ذكي
Welcome to	مرحبا بكم	laboratories	معامل
recess	راحة	benches	مقاعد
proud of	فخور بـ	equipment	معدات
gymnasium	صالة رياضية	experiments	تجارب علمية

### • Translate into Arabic .

**1- You're really organized.**

.....

**2- He's very clever and he's good at math.**

.....

**3- We are all very friendly.**

.....

**4- I'm a bit messy.**

.....

## This is where we study

**1- Welcome to El Fouad School.**

.....

**2- We are proud of our new, modern Buildings.**

.....

**3- This is the place where students study science.**

.....

**4- There are four classrooms and two new laboratories.**

**5- These laboratories have all the equipment which classes need to do experiments.**

.....

## Mr. Hossam Abdalla

6-This is a large open area where students have recess.

.....

7-There are also benches to sit on under the trees.

.....

8-He is the teacher who helps in the garden.

.....

9-This is the building where you can find our computer classrooms.

.....

10-The yellow building is our new gymnasium.

.....

lie

يرقد

each other

لبعضهم البعض

stomach

معدة

scared

خائف

a loud noise

صوت عالي

Hare

ارنبه

surprised

مدهش

interested

مهتم

## The Hare

1-Hare lies in the grass.

.....

2-her stomach makes a loud noise.

.....

3-Hare remembers the carrots in her kitchen.

.....

4-She's hungry!

.....

5-Hare runs back home.

.....

6-Stay where you are!"

.....

## Mr. Hossam Abdalla

7-Hare is very surprised.

.....

8-Hares are my favorite food.”

.....

9-Hare is very scared.

.....

10- Monkey looks interested.

.....

11- Monkey and Hare look at each other.

.....

12- They are both very scared.

.....

13- Elephant goes to Hare’s door.

.....

favorite

مفضل

sharp

حاد

beautiful

جميل

independent

مستقل

soft fur

فرو ناعم

claws

مخالب

## Cats

1-Cats are my favorite animals.

.....

2-They are beautiful with soft fur.

.....

3-They are clean and calm animals.

.....

4-They like people but they are independent.

.....

5-It's true that cats have sharp claws and teeth.

.....



# Translation Course

## Unit three : Vacation plans...

excited	مثار	souks	اسواق
vacation	اجازه	explore	يستكشف
Manial Palace	قصر المنيل	outside	خارج
minaret	مئذنة	Bab Zuweila	باب زويلة

### • Translate into Arabic .

1-I'm really excited about our vacation.

.....

2-I love visiting new places.

.....

3-There are lots of things to do in Cairo.

.....

4-we can take photos at the Manial Palace for my school project.

.....

5-There are also some places outside Cairo.

.....

6-There are buses from Cairo.

.....

7-The first bus leaves at ten o'clock in the morning.

.....

8-Let's climb the Bab Zuweila minaret.

.....

9-In the morning we can explore the souks!

.....

## The past simple الماضي البسيط

### Regular verbs الأفعال المنتظمة

ed	d	ied
مضارع ماضي معني	مضارع ماضي معني	مضارع ماضي معني
wash wash <u>e</u> d	use use <u>d</u>	try try <u>ied</u>
مضارع ماضي معني	مضارع ماضي معني	مضارع ماضي معني
play play <u>ed</u>	like like <u>d</u>	cry cry <u>ied</u>
cook cook <u>e</u> d	love love <u>d</u>	carry carry <u>ied</u> d
clean clean <u>e</u> d	live live <u>d</u>	dry dry <u>ied</u>

الشهر last month - الأسبوع الماضي last week - أمس Yesterday  
الماضي

football	١- انا لعبت كره القدم أمس .
cooked	٢- هي طبخت سمك أمس
lived	٣- نحن عشنا في القاهرة .
dried	٤- انا جففت المطبخ أمس
cleaned	٥- نحن نظفنا غرفه النوم .
cried	٦- أنا بكيت أمس .
tennis	٧- هي لعبت تنس

### irregular verbs الأفعال الغير منتظمة

ed	d	ied
مضارع ماضي معني	مضارع ماضي معني	مضارع ماضي معني
go went	read read	sleep slept
see saw	take took	feel felt
eat ate	get got	fly flew
have had	swim swam	give gave
make made	send sent	speak spoke
sell sold	write wrot	cut cut

## Mr. Hossam Abdalla

e								
sit	sat	يجلس	read	read	يقرأ	lose	lost	يفقد
threw	threw	يرمي	hurt	hurt	يؤلم	have	had	يمتلك
win	won	يفوز	lose	lost	يخسر	hit	hit	يضرب
am	was	يكون	is	was	يكون	are	were	يكون

١- انا ذهبت الي القاهرة .

٢- هي اكلت سمك .

٣- هو شرب شاي .

٤- هي قرأت كتاب الاسبوع الماضي .

٥- هو كان سعيد .

٦- انا قطعت الكتاب .

٧- هو نام في غرفه النوم .

٨- هو سبح في البحر .

٩- هو كتاب الواجب .

١٠- هو اخذ فلوس .

### المصدر + didn't فاعل

١- هو لم يذهب الي القاهرة .

٢- هي لم تأكل سمك .

٣- هو لم يطبخ الارز .

٤- هي لم تنظف المطبخ .

٥- هو لم ينام مبكرا .

٦- نحن لم ننم أمس .

٧- هي لن تلعب التنس .

٨- انا لم أكل سمك .

٩- هي لم تعيش في القاهرة .

١٠- هو لم يقرأ الكتاب .

١١-

## It's quicker

concentrate

يركز

regular

منتظم

## Mr. Hossam Abdalla

check	يراجع	remember	يتذكر
progress	تقدم	break	فسحه
studies	دروس	more	اكثر

### • Translate into Arabic .

1-If you try to study for hours and hours,you can't concentrate.

.....

2-When you have regular breaks, you remember more.

.....

3-if you check your studies, it give you a sense of progress.

.....

### A first for Fatima

doesn't know	لا يعرف	heights	ارتفاعات
secret	سر	face	يواجه
afraid	خائف	any more	لم يعد
fear	خوف	decide	يقرر

### • Translate into Arabic .

1-Fatima's favorite cousin Amal comes to visit her.

.....

2-She wants to see all the famous places.

.....

3-Fatima doesn't know what to say.

.....

4-She wants to make Amal happy.

.....

5-Fatima doesn't know what to say.

## Mr. Hossam Abdalla

6-she is afraid of heights.

7-She has a secret .

8-Fatima doesn't want to disappoint her cousin.

9-She decides to face her fear .

10- She is very scared.

11- Fatima feels calmer.

12- she doesn't feel scared any more.

## Little Deer in the Forest

Little Deer	غزال صغير	round	مدور
through	خلال	stick	عصا
forest	غابه	hunt	يصاد
catch	يمسك	hit	يضرب
angry	غضبان	find	يجد
point at	يشير ل	Walk away	يبعد

1-Little Deer runs through the forest

2-You can't catch me!"

3-I want to eat you for my lunch.

## Mr. Hossam Abdalla

4-I can't be your lunch today. I'm too busy!

5-I have to look after the King's lunch."

6-"The King will be angry.

7-little Deer walks slowly away.

8-Tiger hunts Little Deer and finds him under a tree.

9-Now I'm going to eat you Little Deer.

10- He points at something large and round in the tree.

11- Tiger loves drums.

12- He jumps into the tree and hits it with a stick.

13- It's long and thin with beautiful colors.

## The Carnival

birthday

عيد ميلاد

surprise

دهشه

including

مشمتمل

water rides

العب مائية

The orient train

قطار السريع

section

قسم

## Mr. Hossam Abdalla

**1- Today is my birthday.**

.....

**2- I'm with my family for my special birthday surprise at Dream Park in Giza City!**

.....

**3- There is a lot to see and do here.**

.....

**4- The children's section has nine rides including the Orient Train.**

.....

**5- My brother Hasim loves water rides.**

.....

# Translation Course

## Unit four : Celebrate good times

Hang up	يعلق	pass	يمرر
streamers	زينه	scissors	مقص
decorate	يزين	blow up	ينفخ
invitation	دعوه	adult	بالغ
let off	يطلق	fireworks	العاب ناريه

### • Translate into Arabic .

1-I'm hanging up the streamers for my sister.

.....

2-Will you pass me the scissors, please?

.....

3-Can you also blow up some balloons?

.....

4-They're decorating the birthday cake.

.....

5-Are you sending the invitations?

.....

6-We can ask her to make a playlist after she finishes the cake.

.....

7-We need an adult to let off the fireworks in the yard when it gets dark.

.....



## Mr. Hossam Abdalla

### I'm studying hard

at the moment	في هذه اللحظة	Organize	ينظم
Study hard	يذاكر بجد	party	حفلة
cycle	يركب دراجه	end	نهاية
The weekend	الإجازة	exams	امتحانات

### • Translate into Arabic .

1-I'm studying hard for my exams at the moment.

.....

2-I'm going running every morning in the park.

.....

3-I'm also cycling on the weekends with my dad.

.....

4-I'm trying to see my friends a few times a week.

.....

5-My friend Asser is organizing a party at his house for the end of the exams.

.....

6-Do you have exams this term?

.....

### Birthdays around the world

parties	حفلات	fridge	ثلاجه
family	عائله	How much	كم كميه
blow out	يطفى	breath	نفس

1-We usually make birthday cakes for our children.

.....

2-We often have parties with a lot of family and friends.

.....

## Mr. Hossam Abdalla

**3- People often give other people birthday cards.**

.....

**4- Children everywhere like party food.**

.....

**5- children like to blow out the candles on their birthday cakes.**

.....

**6- It is good to do to this with one breath!**

.....

**7- How much milk is there in the fridge?**

.....

# Translation Course

## Unit five : Amazing journeys.

surprising	مدهش	stone	حجر
discovery	اكتشاف	farming	زراعه
artifacts	اعمال فنيه	tools	ادوات
unusual	غير عادي	style	اسلوب
sculptures	منحوتات	village	قرية
archaeologists	علماء اثار	iron	حديد

### • Translate into Arabic .

1- there was a very surprising discovery in the small village of Nok in Nigeria.

.....

2- Local people found some unusual objects under the ground.

.....

3- These artifacts were beautiful clay sculptures of human.

.....

4-The sculptures were all in the same style.

.....

5-A team of archaeologists went to the area to find out more.

.....

6-They found many similar sculptures in an area of hundreds of kilometers around Nok.

.....

7-There were also iron and stone farming tools.

.....

## Mr. Hossam Abdalla

Desert	صحراء	called	يسمي
dromedaries	الجمال	dunes	كثبان
towards	اتجاه	caravan	قافله
Make sure	يتأكد	exhausted	متعب جدا
Was over	انتهيت	nightmare	كابوس
mysterious	غامض	left	متبقي

### • Translate into Arabic .

1-he went into the Gobi Desert for the first time.

.....

2-Some of the dunes were sixty meters tall and twenty meters long.

.....

3- the local people called the Gobi Desert “the dry sea” in their language

.....

4-The dromedaries in the caravan moved slowly up and down the dunes.

.....

5-They went toward Lop Nur.

.....

6-It was a mysterious and dangerous place.

.....

7-Marco made sure they had enough food and water for the men and the animals to last for one month

.....

8-They had no water and no food left and the animals were exhausted.

.....

9-their desert nightmare was over.

## Mr. Hossam Abdalla

boring	ممل	port	ميناء
terrible	فظيع	ship	سفينة
weather	طقس	still	ما زال
mountains	جبال	winds	رياح
clearer	اوضح	center	مركز
around	حول	during	اثناء
come up	تشرق	strong	قوي

### The mysterious land

1- Today was a long boring, day with terrible weather.

.....

2- The ship didn't leave the port.

.....

3- The beaches are white and sandy with many palm trees and there are green mountains at its center.

.....

4- I was sad and down all day yesterday.

.....

5- The weather was still bad and there were strong winds.

.....

6- I went for long walks around the ship to pass the time during the day.

.....

7- Today the sky is a bit clearer.

.....

8- This morning I had breakfast with the others on the ship.

.....

9- The ship will leave when the sun comes up.

.....

## Mr. Hossam Abdalla

amazing	مدهش	sail	يبحر
experience	تجربه	sunshine	شروق الشمس
the Nile River	نهر النيل	golden	ذهبي
felucca	فلوكة	incredible	لا يصدق
Pyramids	اهرامات	board	علي ظهر

### Surprising discovery

1- Today I had an amazing experience.

2- I went on a felucca on the Nile River.

3- A felucca is a traditional Egyptian sailing boat.

4- felucca is difficult to sail, but Karim was very strong and had the skills to do it.

5- The trip was amazing.

6- We went slowly down the river in the golden sunshine.

7- We stopped to see some incredible things along the way, too.

8- I saw the Pyramids of Giza for the first time in my life.

9- The pyramids were huge and the stones were a sort of golden color.

10- In the afternoon, we had a delicious lunch on board the felucca.

# Translation Course

## Unit six : Taking care..

ingredients	مقادير	wooden	خشبي
heat	يسخن	spoon	معلقة
cooker	بوتاجاز	Stir	يقلب
flower petals	بتلات زهور	press	يضع
container	وعاء	lovely	جميله
soap	صابون	Smell	ذو رائحة

### • Translate into Arabic .

### The instructions for making soap

1-1- Put the ingredients for your soap in a bowl and heat them on a cooker.

.....

2-Next, Stir the ingredients with a wooden spoon.

.....

3-Take the ingredients off the cooker.

.....

4- When the ingredients are hard and cool, press them into a soap container.

.....

5-You can add flower petals to make the soap look and smell lovely.

.....

perfumes	عطور	most	معظم
mix	يخلط	pepper	فلفل
ostrich	نعامة	cinnamon	قرفه

## Mr. Hossam Abdalla

method	طريقة	cover	يغطي
recipe	وصفه طعام	toothbrush	فرشاة اسنان
recommend	يقترح	toothpaste	معجون اسنان
popular	مشهور	salt	ملح
iris flowers	زهرة السوسن	over	فوق

### • Translate into Arabic .

## Personal care in the past

1-The Ancient Egyptians loved strong perfumes.

.....

2-The most popular perfume was called kapet.

.....

3-One method was to mix an ostrich egg with some Nuts.

.....

4-Another recipe recommends mixing fruit juices with spices like cinnamon and pepper to make a liquid to cover any bad smells.

.....

5-Ancient Egyptians used a type of toothbrush.

.....

6-The ingredients of their toothpaste were a mint, rock salt, pepper, and dried iris flowers.

.....

7-the Ancient Egyptians made mint candies.  
Egyptians made mint candies.

.....

8-They mixed cinnamon, melon, pine seeds, and some nuts together with honey.



## Mr. Hossam Abdalla

9-they heated the mixture over a fire, left it to cool, and cut it into small square candies.

parents	الوالدين	mysterious	غامض
caretakers	مقدمي الرعاية	crown	تاج
palace	قصر	scepter	صولجان
fetch	يحضر	astonished	مذهول
Paintings	رسومات	Take care of	يعتني بـ
bodies	اجسام	lentils	عدس
garlic	ثوم	beans	فول
onions	بصل	wheat	قمح
A little	قليلا	barely	شعير

### • Translate into Arabic .

#### The Missing King

الملك التائه

1-Peter lives in a big palace where his parents are the caretakers.

.....

2-The palace is old and no one lives there now.

.....

3-A lot of the rooms are closed and mysterious.

.....

4-He can see crown and scepter .

.....

Peter goes through all of the rooms in the palace.

.....

5-Peter is astonished but he fetches the soap.

.....

## **Mr. Hossam Abdalla**

### **Ancient Egyptian ate well!**

**1-Paintings from Ancient Egyptians show that people at this time took care of their bodies and ate very well!**

.....

**2- The water of the Nile has always helped Egyptian farmers to grow a lot of fruit and vegetables.**

.....

**3-Ancient Egyptian farmers usually grew onions, garlic, lentils, and beans**

.....

**4-Farmers also grew wheat and barley.**

.....

**5-Most people in Ancient Egypt only ate a little meat.**

.....

**6-There were a lot of bees in Ancient Egypt.**

.....

**7-People often used honey with bread and cream to make cakes.**

.....